

अध्याय - २

प्रारम्भिक काल ( सन् ४८५ ई० - १६९७ ई० )

आमुख : जैसा कि पहले बताया जा चुका है, 'नावेल' मारत मैं ही नहीं वरन् उसके मूल जन्म-स्थान योरोप में भी पुर्जीगरण युग की उपज है। डेनियल ठीफारो ( १६६१ - १७३१ ई० ), जौनाथन स्विफ्ट ( १६६७-१७४५ ई० ), रीचार्ड्सन ( १६८४-१७६१ ई० ), तथा फिल्डिंग ( १७०७-१७५४ ई० ) इस नये साहित्यरूपी रथ के चार पहिये हैं। परन्तु मारत में इस विधा का प्रबल उन्नीसवीं शताब्दी में अंग्रेजी के माध्यम से हुआ। अंग्रेजी भाषा एवं साहित्य का प्रथम और सर्वाधिक प्रभाव बंगला में परिलिपित होता है। उपन्यास भी सर्वप्रथम बंगला में ही आया है। वैसे भवानीचरण बन्दोपाध्याय कृत 'नवबाबू विलास' का प्रणाली ४२५ ई० में ही हो चुका था, परन्तु अधिकांश विकान् टैक्कन्द ठाकुर कृत 'बालाहेर घरेर दुलाल' ( ४५७ ई० ) को बंगला का प्रथम उपन्यास मानते हैं। पदमनजी बाबाजी कृत मराठी उपन्यास 'यमुना पर्टन' भी इस वर्ष की रचना है। इस के नाँव 'बाद नन्दशंकर तुलजाशंकर' महेता बारा लिखित प्रथम गेजराती उपन्यास 'करणघोरो' सन् ४६६ ई० में प्रकाशित होता है। हिन्दी का प्रथम उपन्यास 'भान्यवती' ( पण्डित श्रद्धाराम फुल्लौरी ) सन् ४८५ ई० में लिखा गया। बतः हम कह सकते हैं कि भारतीय वांगमय में उपन्यास-लेखन का प्रारम्भ उन्नीसवीं शताब्दी के उत्तरार्द्ध से हुआ।

'भान्यवती' के लेखक पण्डित श्रद्धाराम फुल्लौरी से लेकर लाला श्रीनिवासदास, राधाकृष्णदास, बालकृष्ण भट्ट, लज्जाराम शर्मा, किशोरी लाल गोस्वामी, ठाकुर जगमोहन सिंह, ब्रजनन्दन सहाय, बाबू देवकीनन्दन खन्नी, गोपालराम गहरारी प्रभूति लेखकोंने हिन्दी उपन्यास साहित्य को रचना-संख्या की दृष्टि से समृद्ध किया और उसे अभूतपूर्व स्वाति दिलायी। परन्तु प्रारम्भिकालीन उपन्यासकारों में वह अौपन्यासिक प्रांद्रिता एवं परि-

पवक्ता नहीं मिलती जिसके सर्वप्रथम दर्शन हमें मुंशी प्रेमचन्द्रजी में होते हैं। भारत के हितिहास एवं राजनीति में जो स्थान महात्मा गांधी का है वही स्थान हिन्दी के कथा-साहित्य में मुंशी प्रेमचन्द्रजी का है। उन्होंने किन्दी-कथा-साहित्य और विशेषतः उपन्यास को एक विस्तृत दायरा प्रदान किया। प्रेमचन्द्रजी पहले उर्दू में लिखते थे, बाद में हिन्दी में लिखना शुरू किया। हिन्दी में उनका उपन्यास 'सेवासदन' सर्वप्रथम सन् १९४८ हॉ में प्रकाशित हुआ। अतः हिन्दी उपन्यास का यह प्रारम्भिक काल सन् १९७५ हॉ से लेकर सन् १९९७ तक माना जाता है।

### युग्म - चेतना

साहित्य के निर्माण में युग्मीन चेतना का अर्थात् युग की राजनीतिक, सामाजिक एवं धार्मिक परिस्थितियों का विशेष योगदान होता है। साहित्य के विभिन्न रूप युग्मीन चेतना की मिट्टी से ही निर्मित होते हैं। सूर और तुलसी यदि आधुनिक काल में पैदा होते उनके साहित्य का स्वरूप निश्चित हो मिल्ज होता। अतः यहाँ उन्नीसवीं शताब्दी की राजनीतिक, सामाजिक, एवं धार्मिक परिस्थितियों का संचिप्त विवरण दिया जाता है।

राजनीतिक परिस्थिति : इस युग के आने तक एक और मुग्लों का वैभव अपनी विलासिता में छूब गया तो कूसरी और मराठा-शक्ति उसके सरदारों की संकुचित दृष्टि एवं परस्पर के वैमनस्य से कीरण हो गई। वैलेजली और डलहौजी की नीतियों से देशी नरेश अंग्रेजों के हाथों की कठपुतली बन गये। सन् १८५७ के स्वाधीनता संग्राम ने राष्ट्रीय अस्मिता के दीपक को फुः प्रज्वलित करने का प्रयास किया, किन्तु उसमें बुरी तरह से असफलता मिली। ब्रिटिश सरकार ने हीस्ट इंडिया कंपनी का शासन समाप्त कर भारत का शासन अपने हाथ में ले लिया। राजनी विकटोरिया ने भारतीयों को मधुर प्रलो-भन देकर नयी चेतना का सुन्नपात किया। सन् १८५५ हॉ में सर ए० ह्यूम, व्योमेशचन्द्र बेनरजी आदि के प्रयत्नों से राष्ट्रीय महासभा का ग्रेस

की स्थापना हुई। प्रारम्भ में तो अनेक वर्षों तक केवल वार्षिक जलसे तथा लम्बे चाँड़े व्याख्यानों -- जिनमें सरकार बहादुर की प्रशंसा के पुल बांधे जाते थे --- के अतिरिक्त और कोई ठोस लार्थ इसके ४८ छारा नहीं हुआ, परन्तु बाद में क्रमशः यह अधिक विकसित, विवेकासम्बन्ध एवं शक्तिशाली होती गई। दावाभाई नवरोजी ने सर्वप्रथम् स्वराज् शब्द की घोषणा की। सन् १९०५ ई० में लोकमान्य तिलक ने 'स्वराज्य हमारा जन्मसिद्ध अधिकार है' का मूलमन्त्र दिया। इसी समय कांग्रेस में नरम दल और गरम दल नामक दो दलों की स्थापना हुई। लाई कर्जी की काल-विभाजन की नीति ने भारतीयों के हृदय में सन्देह पैदा किया। सन् १९०७ ई० में 'मालै-मिन्टो सुधार' कानून पास हुआ, जिस में मुसलमानों को अलग प्रतिनिधित्व मिला। अंग्रेजों की नीति प्रारम्भ से ही 'डिवाइड एण्ड रुल' की रही है। इससे हिन्दू-मुस्लिम एकता को भयंकर धक्का पहुंचा और उनके बीच एक दरार पैदा हुई जो निरन्तर बढ़ती ही गई।

सामाजिक स्थिति : विवेचित युग की एक महान सामाजिक घटना है -- मध्य कांग्रेस का उदय। उन्नीसवीं शताब्दी से पहले भारत में इस कांग्रेस का आस्तित्व नहीं था। केवल दो ही कांग्रेस -- उच्च कांग्रेस एवं निम्न कांग्रेस। परन्तु अंग्रेजों ने अपनी प्रशासकीय आवश्यकता की पूर्ति के लिए नवीन अंग्रेजी शिक्षा की नींव डाली। सर्वप्रथम् सन् १९०० ई० में कलकत्ता में फौटो टेलियम कारेज की स्थापना हुई। सन् १९०७ ई० तक आते-आते तो बम्बई, मद्रास और कलकत्ता में विश्वविद्यालयों की स्थापना भी हो गई जिससे उच्च शिक्षा के प्रचार व प्रसार में यथोष्ट सहायता हुई। इस नवीन शिक्षा पहुंच ने मध्य कांग्रेस को जन्म दिया। यह नज़ारेवाले मध्य कांग्रेस की इस युग की चेतना का प्रमुख संवाहक रहा, क्योंकि इस मध्य-कांग्रेस ने यूरोपीय ज्ञान-विज्ञान की शिक्षा प्राप्त की थी और वह बांधिक पिपासा और प्रगति की आकांक्षा से जोतप्रोत था और उसी पर समाज के नवनिर्माण का उत्तरदायित्व था, क्योंकि उच्च कांग्रेस स्थान-च्युत

आर्थिक विषमताओं से पीड़ित और नवीन प्रभावों से दूर था और बहुपर्यक्त निम्न-वर्ग अशिक्षित तथा अन्धकार में लिप्त, कलतः कुछ कर सकते में असमर्थ था ।<sup>१</sup>

जैसा कि उपर बताया जा चुका है उच्च-वर्ग क्रमशः खौखला होता जा रहा था । सामन्तवादी मूल्य टूट रहे थे । हीनता-गृन्थ से पीड़ित उच्च वर्ग अंग्रेजों के रहन-सहन का अन्धानुकरण तथा उनकी फूठी प्रशंसा से रावबहादुर या रायबहादुर जैसे खिताबों को बटोरने में लगा हुया था । दूसरी ओर बहुजन समाज प्राचीन रुढ़ीवादिता से पीड़ित था । स्त्रियों की स्थिति शोकनीय थी । वह पृष्ठाएँ की चरणदासी मात्र रह गई थी । बालविवाह, सती-पुथा, वैश्यावृत्ति का समर्थन एवं विधवा-विवाह निषेध आदि अनेक सामाजिक कुरीतियाँ समाज में व्याप्त थीं । परन्तु<sup>२</sup> जाधु-निकालीन शिक्षा पढ़ति, प्रैस, रेल, तार तथा जन्य वैज्ञानिक आविष्कारों के फलस्वरूप भारतीय जीवन का चौमुखी संस्कार होने लगा था । और नवोदित मध्य-वर्ग की समग्र मानसिक-बौद्धिक चेतना इस रुढ़ीवादिता एवं पांगा-पन्थी रौकनेंकी यथेष्ट चैष्टा कर रही थी ।

धार्मिक स्थिति : वस्तुतः इस कालकी धार्मिक स्थिति को सामाजिक स्थिति से अलगाना कठिन है । क्योंकि दोनों परस्परावलम्बित हैं, किन्तु विवेचन की सुविधा के विचार से यहाँ इस समय की धार्मिक परस्थितियों पर संज्ञैप में विचार किया जा रहा है । धर्म के दोनों में बाध्याचार एवं बाध्याडम्बर का लोलबाला था । कोई भी धर्म जब केवल आचारलक्षी हो जाता है तब उसके मूल एवं व्यापक तत्त्व विस्मृत हो जाते हैं । ढाँग और ढकौसला बढ़ जाता है । अस्तु,

१. डा० लक्ष्मीसागर वाणीय :<sup>३</sup> हिन्दी उपन्यास : उपलब्धियाँ :

पृ० १० ।

२. वही : पृ० १० ।

हिन्दू धर्म भी अन्धविश्वासों तथा बाह्याचारों से के अनधकार से ग्रसित हो गया था। परन्तु इस ब्रह्म-समाज, आर्य-समाज तथा प्राचीन-समाज जैसे कतिपय धार्मिक आन्दोलनों ने हिन्दू धर्म के मौजूद मूल स्वरूप को उजागर करनेका भर्सक प्रयत्न किया तथा बाह्याचारों पर कठोर प्रहार किये। सन् ५८८ ई० में राजा रामभौलराय ने ब्रह्म-समाज की स्थापना की। यह समाज बहु-देवी-देवताओं का विरोध करता है तथा एकैश्वरवाद की भावना पर बल देता है। इस में मूर्ति-पूजा का भी विरोध किया जाता है। राजा रामभौलराय की मृत्यु के पश्चात् महर्षि दैवेन्द्रनाथ ठाकुर तथा केशवचन्द्र सेन आदि ने उनका प्रचार कार्य आगे बढ़ाया। कोई भी सामाजिक सुधार स्त्री-शिक्षा के अभाव में विकसित नहों हो सकता। अस्तु इस समाज में स्त्री-शिक्षा पर भी जौर दिया जाता है। आगे चलकर स्वामी विवेकानन्द ने भारतीय धर्म-साधना को नये आलोक में व्याख्यायित करके एक नयी चेतना का संचार किया।

परन्तु इन धार्मिक सुधारवादी आन्दोलनों में सर्वाधिक महत्व आर्यसमाजी आन्दोलन का है। जिसके प्रवर्तक स्वामी दयानन्द सरस्वती (५२४-५८३ ई०) संस्कृत के प्रकाण्ड पण्डित एवं वैदों के जानकार थे। उन्होंने वैदिक धर्म का प्रचार किया। वैद धारा अनुमोदित धर्म ही उनके अनुसार सच्चा धर्म था। छठिवादिता और अन्धविश्वासों का विरोध बालविवाह का विरोध, मूर्ति-पूजा का विरोध, जातिवाद का विरोध विघवा-विवाह का समर्थन, स्त्री-शिक्षा का प्रचार, हिन्दी भाषा का प्रचार आदि आर्य-समाज की मुख्य प्रवृत्तियाँ हैं। शिद्धित, अर्द्ध-शिद्धित, अशिद्धित सभी कारों में आर्य-समाज को मान्यता मिली है और उसने विवेचित काल के समाज को अनैक स्तरों पर प्रभावित किया था।

उक्त सुधारवादी चेतना के बावजूद सनातनधर्मी प्रवृत्तियाँ भी फैल परही थीं। सनातनधर्मी प्राचीन संस्कृति को पुनर्जीवित कर प्राचीन परम्पराओं एवं धार्मिक मान्यताओं में लौगाँ की जास्था पुनः जाना चाहते थे। वे पश्चिमी सभ्यता के घोर विरोधी थे। नारी शिक्षा का वे पूर्ण विरोध तो नहीं करते थे परन्तु स्कूल-कालेज की शिक्षा स्त्रियों

के लिए अनिवार्य नहीं मानते थे। मूर्ति-पूजा एवं बाल-विवाह का भी वै समर्थी करते थे। हिन्दी के प्रारम्भिक उपन्यासकारों में मूर्धन्य उपन्यास - कार किशोरीलाल गोस्वामी सनातनपन्थी थे। वै मुसलमानों के भी प्रत्यक्ष विद्वांषी थे।

अस्तु, इस काल में समाज एक संक्रान्ति से गुजर रहा था। समाज एवं उसके मूल्य निरन्तर परिवर्तित हो रहे थे। जीवन के प्रति दृष्टिकोण में एक नवीनता एवं ताजगी आयी थी। पौराणिकता के स्थान पर वैज्ञानिकता और क्लूटरता के स्थान पर एवं धर्मान्धता के स्थान पर मानवोचित उदारता बढ़ रही थी। अंग्रेजी शासन एवं शिक्षा, नगरों का विकास, यन्त्रों का आविष्कार, नयैनये कल-कारखानों की स्थापना आदि कारणों से समाज में मध्य-वर्ग का उदय हुआ। इस मध्य-वर्ग की वैयक्तिक स्वतन्त्र चेतना को उपन्यासों में ही वाणी मिल सकती थी। निरन्तर परिवर्तित समाज की गति का बंकंत करने की सर्वाधिक जामता उपन्यास में ही है। अतः इस युग में उपन्यास-शाहित्य का उद्दित एवं विकसित होना स्वाभाविक था।

हिन्दी का प्रथम उपन्यास : यह प्रथम बल्यन्त विवादास्पद है। वस्तुतः उन्नीसवीं शताब्दी के उत्तरार्द्ध में प्रायः सभी प्रमुख भारतीय भाषाओं में उपन्यास मिलने लगते हैं। जतः हिन्दी में भी ऐसे प्रयास हुए हैं। इन प्रयासों में किसे उपन्यास के अधिक समीप माना जाय, यही समस्या है। सन् १८७० ई० में पण्डित गाँधीदत्त कृत 'देवरानी जैठानी' ली कहानी 'नामक गद्य-कथा' मेरठ से प्रकाशित होती है। परन्तु इसे उपन्यास न कहकर एक गद्य-कथा कहा ही अधिक उचित है। इसके दो वर्ष बाल सन् १८७२ ई० में मुंशी हीश्वरीप्रसाद और मुंशी कल्याणराय ने 'वामा शिक्षा' के नामक एक स्त्री-शिक्षा प्रधान कथा लिखी परन्तु वह '११ वर्ष' बाल सन् १८८३ ई० में प्रकाशित हुई। हिन्दी के अधिकांश विद्वान् लाला श्रीनिवासदास कृत 'परीज्ञा-गुरु' (सन् १८८२ ई० में प्रकाशित) को हिन्दी का प्रथम मौलिक उपन्यास मानते हैं। इनके इस मत का आधार आवार्य रामचन्द्र शुक्ल का यह विधान

है ---\* अंग्रेजी अंगरेजी ढु़ग का पौलिक्टपन्थास पहलैपहल हिन्दी में लाला श्रीनिवासदास का 'परीक्षा-गुह' ही निकला था ।<sup>१</sup> परन्तु आचार्य शुक्लजी ने ही अन्य स्थान पर यह लिखा है ---\* भाग्यवती नामका एक सामाजिक उपन्यास भी संवत् १६३४ में उन्होंने (प० ब्रह्माराम फुल्लौरी) लिखा जिसकी बड़ी प्रशंसा हुई ।<sup>२</sup> अतः प्रश्न यह है कि आचार्य रामचन्द्र शुक्ल ने 'परीक्षा-गुह' की प्रथम उपन्यास क्यों माना ? इसका कारण कदाचित् यह हो सकता है कि उपन्यास अंग्रेजी विधा से आया है और लाला श्रीनिवासदास ने 'परीक्षा-गुह' की मूमिका में सर्वपृथम नई चाल की पुस्तक का संकेत दिया है ।

<sup>ल</sup> लाला श्रीनिवासदास बहुप्रिय व्यक्ति थे और उन्होंने स्वयं स्पेलटर, लार्ड बेकन, गोल्डस्मिथ, विलियम कूपर आदि अंग्रेजी लेखकों से सहायता लेने का उल्लेख किया है ।

१. आचार्य रामचन्द्र शुक्ल :<sup>३</sup> हिन्दी साहित्य का इतिहास : प० ४३४ ।

२. वही : प० ४२५ ।

३. \* जपनीभाषा में अब तक वाताङ्की जी पुस्तक लिखी गई है उन में अवतर नायक-नायिका कौरह का हालठाठ से सिलसिलेवार (यथाक्रम) लिखा गया है, जैसे कोई रामा, वादशाह, शैठ-साहूकार का लड़का था, उसके मन में इससे यह रुचि हुई है और उसका यह परिणाम निकला, ऐसा सिलसिला कुछ मालूम नहीं होता । लाला ब्रजकिशोर मनमौल एक अंग्रेजी सौदागर की दूकान में असबाब देख रहे हैं । लाला ब्रजकिशोर, मुर्शी चुन्नीलाल, और मस्त॒ मास्टर शंमुदयाल उनके साथ हैं । इन में मनमौल कौन, ब्रजकिशोर कौन, चुन्नीलाल कौन और शंमुदयाल कौन हैं ? इनका स्वभाव कैसा है ? परस्पर संबंध कैसा है ? हरेक की हालत क्या है ? यहाँ इस समय किस लिए इकट्ठे हुए हैं ? ये बातें पहले से कुछ भी नहीं बताई गई । हाँ, पढ़नेवाले धैर्यसे सब पुस्तक पढ़ लेंगे तो अपने-अपने माँके पर सब भेद सुलता चला जायेगा और आदि से अन्त तक सब मैल मिल जाएगा ।<sup>४</sup> : लाला श्रीनिवासदास :

'परीक्षा-गुह' : मूमिका ।

४. वही : मूमिका ।

परन्तु 'भाग्यवती' और 'परीक्षागुरु' दोनों को देख जानेसे इस तथ्य का पता चलता है कि दोनों सामाजिक उपन्यास हैं। दोनों वे लेखकों का उद्देश्य समाजसुधार हैं जो उस युग की एक मुख्य प्रवृत्ति थी। 'परीक्षागुरु' में मदनमाला नामक दिल्ली के एक रईसी की कहानी है जो विलासी, स्वार्थी एवं चरित्रहीन मित्रों के संग में दिवालिया हो जाता है। कुकीं आती हैं और सेटजीं को बन्दी बना दिया जाता है। इस संकट या परीक्षा के समय में यारे चाटुकार मित्र विनारा कर जाते हैं। केवल पत्नी और ब्राह्मणोंर नामक नामक एक सच्चा मित्र उन्हें साथ देते हैं और बन्दीखाने से छुड़ा लाते हैं। संकट या परीक्षा का समय ही गुरु बनकर सदासद् विवेक जागृत करता है। अतः उपन्यास अपने शीर्षक 'परीक्षागुरु' को सार्थक करता है। दूसरी और भाग्यवती में लेखक ने एक तैजस्वी विदुषी नारी का चित्र अंकित किया है। जो पति द्वारा त्याग दिए जाने पर अपने संस्कार एवं शिक्षा के बल पर जीवन-निवार्ह चलाती है। अन्त में उसके पति का प्रम ठूटता है और वह पुनः भाग्यवती को अपना लेता है। इस उपन्यास में की समस्या आज भी उतनी ही ताज़ा एवं नवीन है। इस अर्थ में वह परीक्षागुरु से भी एक फा आगे है। अतः 'भाग्यवती' को हिन्दी का प्रथम उपन्यास स्वीकार लेने में हमें कोई आपत्ति नहीं होनी चाहिए।

'भाग्यवती' की प्रकाशन-तिथि के सम्बन्ध में एक और उहापोह चल रही है। डॉ गोपालराय ने श्री विजयशंकर भल्ल के मत का समर्जन करते हुए लिखा है कि 'भाग्यवती' का प्रकाशन दस वर्ष' बाद सन् १८८७ ई० में हुआ था। फि विजयशंकर भल्ल ने इसका कोई प्रमाण नहीं दिया है। 'भाग्यवती' की सन् १८८७ ई० में 'हिन्दी-पढ़ीप' के अपैल अंक में प्रकाशित हुई थी। इस साक्षय के अनुसार 'भाग्यवती' का प्रकाशन सन् १८८७ ई० में भारतीय मानना तर्कसंगत प्रतित नहीं होता। स्वयं डॉ गोपालराय लिखते हैं -- \* 'भाग्यवती' का प्रथम मुद्रित संस्करण मुक्ते उपलब्ध नहीं हो सका है। इसका पांचवाँ संस्करण, जो १९१२ ई० में प्रकाशित हुआ था, आर्य भाषा पुस्तकालय, बांशी में उपलब्ध है। इसकी भूमिका के नीचे, जो स्वयं लेखक द्वारा लिखित है, संवत् १९३४ विं तिथि अं- अंकित है, जिससे

इसके रचनाकाल का पता चलता है।<sup>१</sup> प्रथम भूमिका के लेखन की तिथि को भी उसकी प्रकाशन तिथि मान ली जाए तो वह संवत् १६३४ वि० ठहरती है और उसमें ५७ वर्ष घटाने से इस्वी सन् निकलती है जो ५७७ ई० ही होगी अतः निष्कर्षितः कहा जा सकता है कि यह निश्चय ही परीक्षागृह के पहिले का उपन्यास है।

### बहुमुक्ति वर्गीकरण

हिन्दी के प्रारम्भिक काल की जौपन्यासिक कृतियों का वर्णिकरण डॉ० श्रीकृष्णलाल, डॉ० माताप्रसाद गुप्त, डॉ० महेन्द्र चतुर्वेदी, डॉ० गोपालराय प्रभुति विज्ञानों ने भिन्न भिन्न ढंग से थोड़े-बहुत परिवर्तनों के साथ किया है। अध्ययन की सुधिधा के लिए तथा आलोच्य काल के प्रातिनिधिक रचनाओं के प्रति समुचित न्याय करने की दृष्टि से इस काल के उपन्यासों को निम्नलिखित पांच शीर्षकों में वर्णित किया जा सकता है --  
(१) अनूदित उपन्यास, (२) सामाजिक उपन्यास, (३) ऐतिहासिक उपन्यास, (४) तिलसी एवं ऐयारी के उपन्यास, (५) जासूसी एवं साहसिक उपन्यास।

(१) अनूदित उपन्यास : अनूदित रचनाएँ किसी भी भाषा की मूल संपत्ति नहीं समझी जाती, परन्तु हिन्दी उपन्यास के प्रारम्भिक काल में अनूदित उपन्यासों का विशिष्ट योगदान रहा है,<sup>२</sup> अतः यहाँ उन पर संक्षेप में विवार किया गया है।

हिन्दी में बंगला, अंग्रेजी, उर्दू, मराठी, गुजराती आदि भाषाओं के अनूदित उपन्यास इस काल में बहुतायत से मिलते हैं, परन्तु सर्वाधिक अनुवाद बंगला से किए गए। उन दिनों बंगला उपन्यासों की धूम सारे देश में मची

१. डॉ० गोपालराय : 'हिन्दी उपन्यास कौश' : भाग-१ : पृ० ३४-३५।

२. 'इन अनुवादों से बढ़ा भारी काम यह हुआ कि नए ढंग के सामाजिक और ऐतिहासिक उपन्यासों के ढंग का अच्छा परिचय हो गया और

स्वतन्त्र उपन्यास लिखने की प्रवृत्ति और योग्यता उत्पन्न हो गई।'

: आज्ञार्थ शसनकन्द्र चुनूक : 'हिन्दी काहिनी का इतिहास' : पृ. ४३२।

थी और बंकिमचन्द्र (सन् १८३८-१९४५), दामोदर मुकर्जी (सन् १८५३-१९०७), रमेशचन्द्र दत्त (सन् १८४८-१९०६), तारकनाथ गाँगुली (सन् १८४५-१९०६), स्वर्णकुमारी (सन् १८५५-१९३२), चण्डीभरण सेन, हारणचन्द्र रक्षित, शरत बाबू, चारुचन्द्र आदि के उपन्यास खूब चाव से पढ़े जाते थे।

श्री गदाधरसिंह ने रमेशचन्द्र दत्त कृत 'बंग विजेता' और बंकिम चन्द्र कृत 'दृश्य नन्दिनी' का अनुवाद किया। श्री जार्दन माने ने रमेशचन्द्र दत्त कृत 'माधवी कंठा' और 'राजपूत जीवन सन्ध्या' का अनुवाद कृमशः सन् १९१२ ई० और १९१३ ई० में किया। बाबू राधाकृष्णदास ने तारकनाथ गाँगुली कृत 'स्वर्णलिता' का: प्रतापनारायण मिश्र ने बंकिम - चन्द्र कृत 'राजसिंह', 'हन्दिरा', 'राधारानी' तथा 'युगलांगुरीय' का: मुंशी उद्घित नारायणलाल ने स्वर्णकुमारी कृत 'दीप निवारण' का: तथा राधाचरण गोस्वामी और दामोदर मुकर्जी कृत 'मृणमयी' का अनुवाद किया। इनके अतिरिक्त राधाचरण गोस्वामी ने 'विरजा' और 'जावित्री' बाबू रामकृष्ण वर्मा ने 'चित्तौर चातकी' (सन् १९४५), कार्तिकप्रसाद खन्नी ने 'हेला' (सन् १९४५), और प्रमिला (१९४५), 'जया' तथा 'मधुमालती' और बाबू गोपालराम गहरी ने 'चतुर चैतला' (१९४५) 'भानुमती' (१९४५), 'नयै बाबू' (१९४५), 'बड़ाभाइ' (१९००), 'दैवरानी जेठानी' (१००), 'दौ बल्ली' (१००), 'तीन पत्तौहू' (१०४५) आदि उपन्यासों का अनुवाद किया। बाबू गोपालराम गहरी ने प्रायः भाषानुवाद किया है। उनकी भाषा चटपटी और बक्तापूर्ण है। ये गुण लाने के लिये कहीं कहीं उन्होंने पूरबी शब्दों और मुहावरों का बेधड़क प्रयोग किया है। उनके लिखनेका ढांग बहुत ही मरांजक है।

'चन्द्रप्रभा और पूर्णप्रिकाश' एक विवादास्पद रचना है। डॉ लक्ष्मीसागर वार्षीय, शिक्षारायण श्रीवास्तव, डॉ औम प्रकाश, डॉ

१. आचार्य रामचन्द्र शुक्ल : 'हिन्दी साहित्य का इतिहास' : पृ० ४७५।

देवराज उपाध्याय, डा० विजयशंकर मत्ल प्रभुति विद्वान् हसे मराठी से अनूदित मानते हैं, जबकि डा० गोपालराय तथा श्रीब्रजरत्नदास हसे बंगला से अनूदित मानते हैं। इस उपन्यास में वृद्ध-विवाह का विरोध किया गया है। नायक पूर्ण प्रकाश एवं नायिका चन्द्रप्रभा बालसखा हैं और परस्पर चाहते हैं। परन्तु चन्द्रप्रभा के मामा इसका विरोध करते हैं और चन्द्रप्रभा के लिए ढूँढिराज नामक एक बूढ़े न्यूसट को ढूँढ़ लाते हैं। चन्द्रप्रभा की माता इस विवाह का विरोध कर अपने भाई की इच्छा के विरुद्ध चन्द्रप्रभाकी शादी पूर्णप्रकाश से कर देती है। अधिकांश विद्वान् उसे मारते-न्दु द्वारा अनूदित मानते हैं जबकि डा० रामविलास शर्मा उसे किसी अन्य लेखक द्वारा अनुरूपी-अनूदित तथा डा० गोपालराय तथा श्रीब्रजरत्नदास हसे कोहौं पलिलकादेवी नामक काली महिला द्वारा अनूदित मानते हैं। 'हक्काल' भी बाबू रामकृष्ण वर्मा द्वारा मराठी से अनूदित उपन्यास है।

गुजराती से मैहता लज्जाराम शर्मा ने 'कपटी मित्र' नामक उपन्यास का अनुवाद किया। अंग्रेजी से सेनाल्ड्स कूट 'लैला' 'लंडन रहस्य' 'नर-पिशाच' तथा श्रीमती स्टो कूट 'टाम काका की कुटिया' आदि उपन्यासों का अनुवाद किया हुआ। उद्दू से अनुवाद करने वालों में बाबू रामकृष्ण वर्मा तथा गंगाप्रसाद गुप्त के नाम उल्लेखनीय हैं। वर्माजी ने 'अमला वृतान्त माला', 'कान्टेबल वृतान्तमाला', 'ठंग वृतान्तमाला', 'पुलिस वृतान्तमाला' आदिका तो गंगाप्रसाद गुप्त ने 'फूता मैं हलचल', नामक उपन्यास का उद्दू से अनुवाद किया।

इस प्रकार हम देखते हैं कि हिन्दी उपन्यास के प्रारम्भिक काल में जितने प्रकार के उपन्यास उपलब्ध होते हैं -- सामाजिक, ऐतिहासिक, जासूसी आदि -- इन सब के नमूने हन अनूदित उपन्यासों में मिल जाते हैं। अतः यह सहज ही समझा जा सकता है कि हन अनूदित उपन्यासों ने हिन्दी के मौलिक उपन्यासों को नयो जुमान, नया द्वितिज ददया है। हनसे प्रेरण होकर हिन्दा उपन्यास-साहित्य आगे चलकर पल्लवित एवं पुण्यत हुआ है। अतः हन उपन्यासों का हिन्दो उपन्यास-साहित्य का विकास परम्परा में ऐतिहासिक महत्व है।

(२) भाष्यकारीउपन्यास : बालोच्यकाल में पांडित श्रद्धाराम

फुलौरी (मृत्यु सन् १८५०),

लाला श्रीनिवासदास (१८५०-१८७५), बालकृष्ण भट्ट (१८४४-१८४५),

ठाकुर जगमौहासिंह (१८५७-१८६५), राधाकृष्णदास (१८६५-१८०७),

मैलता लज्जाराम शर्मा (१८६३-१८३६), किशोरेलाल गोस्वामी (१८६५-

१८४२), अयोध्यासिंह उपाध्याय (१८६५ १८४२), ब्रजनन्दन सहाय

(१८७४- ) तथा मन्नन द्विवेदी (१८८४-१८२५) प्रभृति उपन्यासकारों

ने अपने सामाजिक उपन्यासों द्वारा हिन्दी के उपन्यास साहित्य को विकास

की ओर अग्रसर किया। वस्तुतः प्रेमचन्द युग की पृष्ठभूमि तैयार करनेका

श्रेय इनहों लेखकों को जाता है।

जैसाकि पहले एवं चतुर्वेदी हो चुका है पांडित श्रद्धाराम फुलौरी

कृत 'भाग्यवती' (१८७५) हिन्दी का प्रथम उपन्यास है। इस कृति का

निर्माण उस समय को एक प्रबल जर्मन एवं प्रशंसन सामाजिक चेतना -- आर्थि

समाजी चेतना -- के फलस्वरूप हुआ था। किसी को उसमें आर्थिसमाज की

प्रचार की बुझ आ सकती है। फुलौरी उस समय के प्रशंसन आर्थिसमाजी

व्याख्याता थे। कपूरथला के महाराजा जो हँसाई मत की ओर फुक रहे थे,

उनका हृदय परिवर्तन फुलौरीजी ने अपनी प्रकाण्ड विद्वता के द्वारा किया

था। उस समय में हिन्दू-समाज में स्त्रियों की जी अवदशा थी उसे दैसतेहुए

ही उन्होंने उस स्थिति में सुधार लाने के लिए 'भाग्यवती' का सृजन किया

था। उन दिनों 'भाग्यवती' लड़कियों को पाठ्यपुस्तक के रूप में पढ़ाया भी

जाता था। अतः उसमें प्रचारवादी दृष्टिकोण तो ही ही। परन्तु यह

सुधारवाद तो प्रायः इस काल के सभी उपन्यासों में मिलता है।

'भाग्यवती' अत्यन्त सरल एवं साधारण शैली में लिखा गया है।

भाग्यवती इस उपन्यास की नायिका है। आधुनिक काल स्त्री-शिक्षा तथा

नारी-धिकारों को लेकर विशेष चिन्तित रहा है। इस दृष्टि से उपन्यास

का नायिका प्रधान होना उसकी प्रातिशीलता का घोतक है। भाग्यवती अपने

परिश्रम से साहित्य-शास्त्र तथा चिकित्सा-शास्त्र आदि का ज्ञान प्राप्त

करती है। दूसरी ओर वह गृह-कार्य में भी दक्षा है। अतः जब उसका विवाह

होता है तब वह अपनी क्षाता, शिक्षा एवं संस्कारों से इक्सुर पक्षा के सभी लोगों का मन जीत लेती है, परन्तु उसका पति मनोहरलाल किसी प्रेम के कारण भाग्यकती को छोड़ देता है। भाग्यकती नसीब को कोसने के बजाय अपनी शिक्षा के बल पर जीकन-निवाहि की समस्या को हल कर लेती है। अन्त में उसका पति यथार्थ परिस्थिति से परिचित होकर भाग्यकती का फुः स्वीकार कर लेता है। भाग्यकती एक पुत्र को जन्म देती है और शेष जीकन सुख-सम्पन्नता में व्यतीत करती है। इस प्रकार यह एक आदर्शवादी उपन्यास है। भाग्यकती के पति मनोहरलाल, भाग्यकती की माँ, भाई, भाभी, पिता आदि यथार्थ जीकन से ही लिए गये हैं। केवल भाग्यकती का चरित्र जमाने से कुछ कदम आगे दिखता है। परन्तु लैखकीय दृष्टिकोण उवं जमाने की आवश्यकता को देखते हुए उसे काम्य समझना चाहिए।

लाला श्रीनिवासदास कृत 'परीचागुरु' भी इस युा का एक महत्वपूर्ण उपन्यास है। इसमें दिल्ली के एक रहस्य सेठ मदनमोहन का चित्र अंकित है। स्वयं लैखक के अनुसार यह एक संसारी बातों है। सेठ मदनमोहन अपने स्वार्थी, फूठे, कपटी एवं चाटुकार मित्र मुंशी दुन्नीलाल और मीटर शम्भूदयाल की सौहबत में विलासिता में डूब जाते हैं। मदनमोहन के एक अन्य मित्र ब्रजकिशोर एक सज्जन वकील है। वे सेठजी को समझाने का कहं बार प्रयत्न करते हैं। परन्तु सच्ची बातें हमेशा कहुकी लगती हैं। परिणाम-स्वरूप सेठजी दिवालिये हो जाते हैं। जूमीन-जायदाद कुर्क हो जाती है। सेठ को बन्दी का दिया जाता है। चाटुकार मित्र काफूर हो जाते हैं। अन्तःक-अन्ततः ब्रजकिशोरजी ही काम आते हैं और सेठजी को छुड़ाते हैं। वे सेठजी को अपनी पति-परायणा पत्नी के प्रति प्रेम रखनेकी सीख देते हैं। उनको अपने व्यवहार पर ग़लानि होती है और वे सही रास्ते पर लौट आते हैं।<sup>१</sup> लैखक के अनुसार जो बात सौ बार समझाने से समझ में नहीं

१. मुफसे इस समय तेरे सामने आंख उठाकर नहीं देखा जा-सकता जाता,  
एक अज्ञार नहीं बोला जाता, मैं अपनी करनी से बहुत लज्जित हूँ, जिस  
पर तू अपनी लायकी से मेरे धायल हृदय को क्यों अधिक धायल करती  
है।.... तूने मेरे साथ ऐसी प्रीति क्यों की? मैं तेरे साथ जैसी  
(कृ. प. प)

आती वह एक बारकी परीक्षा से मन में बैठ जाती है और इसी वास्ते लौंग परीक्षा को गुण मानते हैं।

‘परीक्षागुरु’ पर लेखक के व्युत्पन्न व्यक्तित्व की अमिट ज्ञाप है। पाण्डित्य-प्रदर्शन के मौल्य उपन्यास की कलात्मकता को चौट पहुँचायी है तथापि तत्कालिन समाज का जो यथातथ्य चित्र लेखक ने अंकित किया है वह सशक्त और प्रभावशाली है। विलासी मनमोह भारतीय समाज के पतन का प्रतीक है और उसके अवसरवादी मित्र स्वार्थवादिता का परिचय देते हैं। दूसरी ओर ब्रजकिशोर एवं उनकी पत्नी भारतीय आदशों को रूपायित करते हैं। इस प्रकार चरित्र-चित्रण में लेखक को पर्याप्त सफलता मिली है। संवादों के आयोजन में भी लेखक ने अपने काँशल का परिचय दिया है। साधारणातः दिल्ली की बोली का ही प्रयोग लेखक ने किया है, परन्तु गंभीर विषयों की मीमांसा में भाषा का स्तर थोड़ा ऊपर उठ गया है। डॉ० महेन्द्र चतुर्वेदी के शब्दों में ---

“‘परीक्षागुरु’ का महत्व हिन्दी उपन्यास के विकास में निर्दिष्ट निर्विवाद है। कमजोरियाँ उसमें हैं -- जो कि प्रत्येक अग्रामी कृति में होनी अनिवार्य है। कलात्मक त्रुटियों का होना आश्चर्यकी बात नहीं, न होना ही आश्चर्य की बात होती। .... उनका उपदेशक यदि बैहव सजग न होता तो शायद कलाकार को कुछ उभरने का मौका मिल पाता किन्तु दुभाग्यक्ष उनकी उपदेश-प्रवृत्ति ने कला का कष्ठ जकड़ लिया है।”

बालकृष्ण घट इस युग के एक अन्य महत्वपूर्ण उपन्यासकार है। उनके तीन उपन्यास मिलते हैं -- ‘नूतन ब्रह्मारी’ (श्लद्धर्ह०), ‘सौ अजान एक सुजान’ (श्ल८र्ह०) और ‘रहस्य-कथा’ (अपूर्ण०)। विषय-वस्तु की दृष्टि से इनमें कोई नवीनता नहीं मिलती। ‘नूतन ब्रह्मारी’ में ब्रह्मारी

---

कूरता की थी कैसी ही तूने मेरे साथ क्यों नहीं की? मैं निस्सन्देह तेरी  
इस प्रीति के लायक नहीं हूँ। : ‘परीक्षागुरु’ पृ० ।  
१. हिन्दी उपन्यास एक सर्वेक्षण : पृ० १६।

किनायक के सरल व्यवहार द्वारा डाकुओं के सरदार का हृदय-परिवर्तन दिखाया गया है। यह उपन्यास विद्यार्थीयों को चारित्रिक शिक्षा देने के लिए लिखा गया है। दूसरे उपन्यास की कथा वस्तु परीक्षागुड़े की-सी है। इस में अवध -निवासी सेठ हीराचन्द के दो पात्र कृष्णाथ और निधिनाथ की कथा है। चाटुकार मित्रों ( साँ अजान ) की संगत में वे गुमराह हो जाते हैं ह उनका शिष्य कचन्द्रशेखर ( पढ़ीजागुड़े के ब्रजकिशोर की भाँति ) उन्हें खूब समझाता है। परन्तु वे नहीं सुधरते। कचन्द्रशेखर उनका साथ छोड़ देता है। वे जालसाजी के अपराध के पकड़े जाते हैं। अन्त में कचन्द्रशेखर ( एक सुजान ) उन्हें आकर बचा लेता है।

यह उल्लेखनीय है कि यथार्थ-चित्रण की ओर भट्टजी का अधिक फुलाव उन्हें एक वैशिष्ट्य प्रदान करता है। उनकी भाषा भी भाव एवं पात्रों के अनुहृप बदलती रहती है।<sup>१</sup> उनके उपन्यासों में चिकित निम्न-वर्गीय पात्र अवधी भाषा में बोलते हैं, अद्या सरकारी नौकर उद्यु मिश्रित भाषा का प्रयोग करते हैं और पढ़े-लिखे बाबू लोगों की भाषा में अंग्रेजी का पुट मिलता है।.... देशकाल का उन्होंने अपने उपन्यासों में पर्याप्त ध्यान रखा है। उनका ज्ञान केवल किताबी नहीं --- वे आँखे सोलकर समाज में विचरते हैं। कहीं कहीं उनके पात्र जीवन्त होकर हमारे सामने आते हैं। व्यंग्य का प्रयोग करने में वे सच्चे अर्थ में प्रेमचन्द के अण्णामी थे हैं।.... समाज के घरानाधिकारी और पूँजीपति शोषकों के प्रति प्रेमचन्द के व्यंग्य का तीखा दंश छसी परम्परा का विकसित रूप है।<sup>२</sup> अतः अपनी इस यथार्थपरक शैली एवं दृष्टि के कारण प्रेमचन्दजी के पुराणामियों में भट्टजी का स्थान निर्विवादित रूप से माना जाएगा।

राधाकृष्णनाथ की रूपाति मूलतः नाटककार के रूप में है, परन्तु उन्होंने सोलह वर्ष<sup>३</sup> की आयु में ही निःसहाय हिन्दू नामक एक उपन्यास लिखा था जो १८६० ई० में प्रकाशित हुआ। यह लैतक के किशोर कथ की कृति है अतः इस में भावातिरेक का होना स्वाभाविक है। वैचारिक

---

१. डा० महेन्द्र चतुर्वेदी : 'हिन्दी उपन्यास : एक सर्वेक्षण' : पृ० २०।

प्रौढ़ता का अभाव है। भारतेन्दु डारा पृष्ठीति<sup>१</sup> भारत-दुर्देशा<sup>२</sup> और भारत-जननी<sup>३</sup> का प्रभाव इस पर स्पष्टतया दिखता है। इसकी कथा-वस्तु गोरक्षा आनंदोलन से सम्बन्धित है। इसमें भारतवासियों की अकर्मणिता एवं उनकी दुरावस्था का चित्रण भी मिलता है। इन्होंने भी भारतेन्दु की भाँति अंग्रेजी-राज्य के सुख-राज का गुणागान किया है।<sup>४</sup> किन्तु एक दृष्टि से यह उपन्यास अपने ढंग का पहला उपन्यास है, क्योंकि इसके द्वारा जन्म-कर्म को पहली बार मंच पर लाया गया है। निभकारीय जीवन की दरिद्रता और दुर्देशा का प्रथम बार इस उपन्यास में दर्शन होता है।<sup>५</sup> अतः हम कह सकते हैं कि राधाकृष्णदास में एक समर्थ उपन्यास लेखक की प्रतिभा थी किन्तु उसे विविक्षित होने का समुचित अक्षर नहीं मिला क्योंकि उनका अविकाश समय नाटक-लेखन में बीता और बयालीस वर्षों की अल्पायु में ही उनका निधन हो गया।

मैहता लज्जाराम शर्मा<sup>६</sup> मूलतः अखबारनीय थे। वे कट्टर सनातनी और आदर्श-वादी थे। जिन्दगी में अनेक संघषणों से गुजरना पड़ा। (उनका जन्म भी इस महीने तक माँ के उदर में रहने के बाद हुआ था।) ऐसी स्थिति में यदि वे अपनी सनातनी कट्टरता एवं संकुचितता से ऊपर उठते तो निश्चय ही अपने उपन्यासों में गहरी मानवीय संवेदना कासंस्पर्श करा सकते। उन्होंने कुल १३ उपन्यास लिखे जिनमें धूर्त रसिकलाल<sup>७</sup> (१८८८), 'स्वतन्त्र रमा और परतन्त्र लक्ष्मी'<sup>८</sup> (१८८९), आदर्श दम्पति<sup>९</sup> (१८०४), 'बिंडू<sup>१०</sup>' का सुधार<sup>११</sup> (१८०५), तथा 'आदर्श हिन्दू'<sup>१२</sup> (१८४५) आदि प्रसिद्ध है। 'धूर्त रसिकलाल' में रसिकलाल की धूर्तता डारा सेठ सौहललाल के सर्वांश की कथा है। 'स्वतन्त्र रमा और परतन्त्र लक्ष्मी' का गठन शमाजी के सनातनी विचारों के प्रभावस्वरूप हुआ है। इसमें 'रमा और लक्ष्मी' नामक दो बहिर्लालों की कथा है। 'रमा अंग्रेजी शिकाया से प्रभावित होकर स्वतन्त्र जीवन व्यतीत करना चाहती है। लक्ष्मी भारतीय संस्कृति के अनुलूप पतिकृता नारी का जीवन व्यतीत करती है। लेखक तुलनात्मक आधार पर भारतीय नारी के पातिकृत की महत्वा को सिद्ध करता है। इनके अन्य उपन्यास भी इसी प्रकार के सुधारवादी सनातनी दृष्टिकोण लिए हुए हैं जिनकी परिणाम सामान्य कोटि के उपन्यासों में ही की जाएगी। आचार्य रामचन्द्र शुक्ल ने ठीक ही लिखा है कि ये उपन्यासकार नहीं अखबारनीय थे।

१. डा० महेन्द्र चतुर्वेदी : 'हिन्दी उपन्यास : एक सर्वेजाण' : पृ० २१।

२. 'हिन्दी साहित्यकाश : भाग-२' : पृ० ५२६-५२७।

३. हिन्दी साहित्य का इतिहास : पृ० ४७।

अयोध्यासिंह उपाध्याये 'हरिजैघ' मी वस्तुतः उपन्यासकार न होकर कवि हैं। इनके दो उपन्यास -- 'ठेठ हिन्दी का ठेठ ठाठ' (१६६५०) तथा 'अधखिला फूल' (१६०७५०) -- अपन्यासिक कौशल की दृष्टि से नहीं, भाषा सम्बन्धी प्रयोग की दृष्टि से उल्लेखनीय समझे गये हैं।<sup>१</sup> इनमें ब्रह्मशः अनमेल विवाह का दुष्परिणाम तथा धर्मकी महत्त्वा, अन्धविश्वासों का कुपरिणाम आदि दिखाया गया है।<sup>२</sup>

<sup>१</sup> इनमें

मनन डिवैदी गजपुरी इस प्रारम्भिक काल के एक सशक्त उपन्यास लेखक है। इनके दो उपन्यासों --- 'रामलाल' (१६१७५०) और 'कल्याणी' (१६२०५०) --- में पिछला उपन्यास 'कल्याणी' प्रेमचन्द युगे का है। आलौच्यकाल में 'रामलाल' जाता है। जो अपने ग्रामीण परिवेश के कारण कुश अलग पड़ता है। इसमें समाज के सभी काँगों का शहरी एवं ग्रामीण -- पुलिस, अदालत, पटवारी, पोस्टफैस, भात, साहूकार -- आदि सभी का व्यांग्यपूर्ण चित्रण किया है जो सुहज ही उन्हें प्रेमचन्दीय स्कूल से जोड़ता है। इसमें रामलाल नामक एक असहाय एवं अनाथ व्यक्ति के संघर्ष की कहानी आदर्शान्त ढंग से कही गई है।

प्रारम्भकालीन सामाजिक उपन्यासों के हस दौर में अभी तक तीन महत्वपूर्ण उपन्यासकार अचर्चित रह गए हैं --- किशोरोलाल गोस्वामी, ठाकुर जगमौहसिंह तथा ब्रजनन्दन सहाय। गोस्वामीजी इस युग के एक मूर्धन्य उपन्यासकार थे। आचार्य रामचन्द्र श्कलजी के मतानुसार वै साहित्यिक कोटि के प्रथम उपन्यासकार थे।<sup>३</sup> ठाकुर जगमौहसिंह तथा ब्रजनन्दन सहाय के उपन्यास सामाजिक हीते हुए भी भिन्न प्रकार के हैं जिन्हें हम प्रेमारब्यानक कह सकते हैं। इनके उपन्यास का व्यात्पक संस्कार लिए हुए हैं। बंगला के गदकाव्य की छटा इनमें मिलती है। प्रकृति का भी जितना सुन्दर वर्णन इन दोनों में मिलता है अन्यत्र दुर्लभ है। ठाकुर जगमौहसिंह का 'श्यामा स्वप्न' (१६८५०) आधुनिक समाज के स्वतन्त्र प्रेमविवाह की काव्यात्मक अभिव्यक्ति है। लेखक ने स्त्री स्वातन्त्र्य एवं प्रेमभावना की पावनता पर भाव बल दिया है। इसमें ब्रह्म ब्राह्मणकुमारी श्यामा और दात्रिय कुमार श्याम सुन्दर के भावनात्मक प्रेम की कहानी है तथा जाति-पाति को माननेवाले रुढ़ीवादी समाज में भी दोनों के प्रेम विवाह की

१. हिन्दी साहित्य का इतिहास : पृ० ४७८।

२. विशेष विवरण के लिए देखिए : 'हिन्दी उपन्यास का प्रारम्भिक विकास' :

डॉ कुमारी शेलबाला : पृ० १३८-१३९।

सम्भावना बताकर लेखक ने सचमुक ही अपने साहस का फ़ेरिचय दिया है। इसमें मध्य-  
कालीन प्रैम-कहानियों के सखी, दूती, प्रैम-पत्र, मिलन और विरह आदि सभी उपकरण  
मिलते हैं। इसका प्राकृतिक चित्रण संस्कृत के कवियों की स्मृति दिलाता है।<sup>१</sup>

बाबू ब्रजनन्दन सहाय ने बाला-कथा जाहित्य से प्रभावित होकर दो प्रैमाख्या-  
नक सामाजिक उपन्यास लिखे -- 'सौन्दर्योपासक' (१६१२३०) और 'राधाकान्त' (१६४३०)  
‘सौन्दर्योपासक’ में नायक अपनी माली से प्रैम करता है। साली उसे चाहती है। उसकी  
अन्यत ज्ञादी हो जाती है प्रैम की विषमता के कारण ज्ञाली यहमा से पीड़ित होकर  
मृत्यु के शरण में मुहूर्पहुंच जाती है। इधर नायक की पत्नी इस तथ्य से अवगत होकर  
दुःखी रहने लगती है और कुछ दिनों के बाद उसका भी स्वर्गवास हो जाता है। बेवारा  
नायक दोहरे विरह-ताप में जलता रहता है। ‘राधाकान्त’ आत्मकथात्मक शैली में दो  
खण्डों में लिखा गया है। प्रथम खण्ड में राधाकान्त तथा द्वितीय खण्ड में उसके मित्र  
हरेन्द्र की आत्मकथा दी गई है। इसके पहले आत्मकथात्मक शैली में अन्य दो उपन्यास  
मिलते हैं -- छूमन्तसिंह रघुवंशी कृत ‘चन्द्रकला’ (१६४३०) और यगन्नाथप्रसाद चतुर्भद्री  
कृत ‘संसारचंद्र’ (१६४३०)।

किशोरीलाल गोस्वामी इस युग के एक मुर्धन्य उपन्यासकार है। अंगैजी के  
विकटौरिय युगीन उपन्यासकार एन्टनी ट्रालप के अनुसार गोस्वामीजी ही एक ऐसे  
उपन्यासकार थे जो शुद्ध दृष्टि से उपन्यासकार ही थे। प्रारम्भ में उन्होंने कुछ दूसरे  
काव्यरूपों पर हाथ लाया किन्तु बाद में जब उपन्यास में आये तो उसमें पूरी तरह  
रम गये। इन्होंने झोटे-बड़े कुल ६५ उपन्यास दिए। इनके उपन्यासों में इस युग की  
सारी औपन्यासिक प्रवृत्तियाँ मिलती हैं। इनके विचारों में हिन्दू-धर्म की सनातनी  
कटैटरता दिखाई पड़ती है। मुसलमानों के प्रति वे अनुदार थे। उनकी अपेक्षा वे अंगैजों  
को बरकाश्त करना ठीक समझते थे। उनके अनुसार हिन्दू जाति संसार में सर्वोच्च और  
हिन्दू धर्म सर्वाधिक मान्य और प्राचीन धर्म है। धर्म के प्रति यह आग्रह उनके उपन्यासों  
में भी कहीं कहीं अत्यन्त प्रबल रूप से दिखाई पड़ता है। सनातन धर्म के प्रति अगाध रवं  
अटूट जास्था होने के कारण आर्य समाज द्वारा प्रवर्तित सामाजिक सुधारों के वे विरोधी  
थे। स्त्री-शिक्षा को वे आवश्यक नहीं मानते थे। उनके उपन्यासों में कर्म-फल न्याय  
की अभिव्यक्ति हुई है।

इनके सामाजिक उपन्यासों में 'त्रिवेणी या सौभाग्यवती' (१६०३०), 'लीलावती या आदर्श सती' (१६०४०), 'राजकुमारी' (१६०५०), 'चपला या नव्य समाज' (१६०३-४०), 'फुर्जन्म या सौतियाडाह' (१६०७०), 'माधवी माधव या मदन म पर्वतमालिनी' (१६०६-७००), 'अंगुठी का नगीना' (१६०८०) आदि प्रसिद्ध हैं।

'त्रिवेणी' में भरोहरदास नामक एकधर्मात्मा व्यक्ति के नौका-दृष्टिना के कारण अपनी पत्नी से बिछुड़ने और मिलने की कथा है। 'लीलावती' में लीलावती और कलावती नामकदो स्त्रियों की कहानी है। सनातनी फारूका के अनुसार लीलावती सती-सदाचारी-णी स्त्री है और उसकी दूरली बहन कलावती नवीन समाज की चमक-दमक सेप्रभावित है। अतः लीलावती जहाँलितकिशोर नामक व्यक्ति से ऐम करके सुखी होता है वहाँ कलावती बालदृष्टा नामल एक लम्पट व्यक्ति के साथ मांगकर सिविल-मेरेज करती है। उसकी वासना अतृप्त रहती है। वह पुनः एक नौकर के साथ मांग जाती है। फिर तो यह क्रम-सा हो जाता है। अन्ततोगत्वा एक घृणित रोग से पीड़ित होकर यमुना में ठूककर आत्महत्या कर लेती है। 'राजकुमारी' उपन्यास मेंगोर के जूर्मांदार कीपुत्री सुकुमारीउनके दीवानकी कूटनीति से पैदा होते ही दीवान के घर पहुँचा दी जा ती है और दीवान का पुत्र मानिक जूर्मांदार के यहाँ पहुँच जाता है। अन्त में मानिक और सुकुमारी का व्याह हो जाता है। 'चपला या नव्य समाज' बृहद्वकाय और अपने समय का बहुचर्चित उपन्यास है। उपन्यास की मुख्य कहानों दो परिवारों से सम्बन्ध रखती है --राजा राधाकिशोर का परिवार और बाबू हरप्रसाद का परिवार। राजा साहब के दो पुत्र हैं -- कमलकिशोर और ब्रजकिशोरकू। बाबू हरप्रसाद की तीन पुत्री पुत्रियाँ हैं -- कामिनी, चपला और कादम्बिनी। ब्रजकिशोर सदाचारी है। उसका व्याह कादम्बिनी से होता है और कमलकिशोर लम्पट, दृष्ट और फलतः नव्य समाज का प्रतिनिधि है। (बलबत्त गोस्वामीजी के अनुसार)। वह चपला लो उसके घर से उड़ाकर अपनी तिलस्मी मकान में बन्द के ले किता है। परचपला टस सेमस नहीं होती। अन्त में उसके दृष्टकृत्यों का पण्डा कूटता है।

पुलिस उस गिरफ्तार कर लेती है। अन्त में वह आत्महत्या कर लेता है। इस प्रकार गोस्वामीजी के प्रायः सभी उपन्यास एक बौ-जनाये फारूका के अनुसार चलते हैं। इन उपन्यासों के अतिरिक्त 'प्रणायिनी परिणाय' (१६०५०), 'प्रैमसी' (१६०६०), 'स्वर्णीय दुसुम या दुसुमकुमारी' (१६०६०), 'चन्द्राकती' (१६०५५०), 'तुष्णा तपास्त्रिनी' (१६०६०), 'हन्दुमती' (१६०६०) आदि उनके उत्तरीय सामाजिक उपन्यास हैं।

गोस्वामीजी के उपन्यास प्रायः सभी उपन्यास नायिका-प्रधान हैं और उनमें प्रेम के विभिन्न रूपों का चित्रण मिलता है। श्रृंगार-वर्णने में उनकी प्रवृत्ति प्रायः रीतिकालीन रही है। एक और जहाँ इन्होंने सती-साध्वी स्त्रियों के आदर्श प्रेम का चित्रण किया है। वहाँ दूसरी बाँर साली बहारी के अवेष प्रेम, विधवाओं के व्यभिचार, वैश्याओं के कुत्सित जीवन, दैवदासियों की विलासलीला आदि का भी सजीव आकलन किया है। ऐसे और उन जीवन के साथ 'द्वितीयरोप' के विजय द्वारा अपने आदर्श की स्थापना करना उनका मुख्य प्रयोग रहा है। परन्तु साथ ही साथ उनकी रीतिकालीन संन्देशकाने भी अपना रंग दिखाया है। कहीं कहीं गोस्वामीजी के प्रेम-चित्र उदास वासना का स्पन्दन लिए रह रहते हैं, उनमें प्रेम के स्थान पर विकट हठ-द्रुय-लिप्सा की अभिव्यक्ति हुई है। प्रेम अपने आप में उदास विषय है किन्तु उसकी विकृति साहित्य को गहणीय बना देती है। कहीं कहीं तो वे अत्यन्त निष्ठ औटि की वासनात्पक्षता के प्रकाशन में उल्फ़कार रह गये हैं।<sup>१</sup> परन्तु चरित्र-चित्रण और संनाद-योजना में अपने समझालीनों से वे आगे हैं। यहाँ हम डा० महेन्द्र चतुर्वेदी के इस पत्र से पूर्णतया सहमत हैं कि 'जहाँ सनातन धर्म-पुनारक, तहन्दू राष्ट्रबादी, रीतिकालीन रसिक कवि किशोरीलाल पर कलाकार किशोरीलाल चित्रय पा गए हैं, वहाँ जीवन के कुछ मार्पिक, जीवन्त और प्रभावशाली चित्रों की उद्भावना हुई है।'<sup>२</sup>

उपर्युक्त उपन्यासों के अतिरिक्त श्री देवीप्रसाद लक्ष्मण शर्मा कृत 'सुन्दर सराजनी जी' (१९३३), श्री बाल मुकुन्द वर्मा कृत 'मालती' (१९०४), श्री कमलाप्रसाद कृत 'कुल-कर्णिका' (१९०५), लोचनप्रसाद पाठेय कृत 'दो मित्र' (१९०६), रामजी दास वैश्य कृत 'सर्तो' (१९०७), ईश्वरप्रसाद शर्मा कृत 'हिरण्यमर्यो' (१९०८) तथा 'स्वप्नमियी' (१९१०), श्री कृष्णलाल वर्मा कृत 'चम्पा' (१९१६) और श्यामकिशोर वर्मा कृत 'काशीयात्रा' (१९१८) आदि सामाजिक उपन्यास उल्लेखनीय हैं।

(३) ऐतिहासिक उपन्यास : वस्तुतः इस काल के ऐतिहासिक माने जाने वाले उपन्यासों को अंशतः ऐतिहासिक उपन्यास या

ऐतिहासिक रस्यास्यान (Historical Romance) कहना अविक समुचित होगा क्योंकि उपन्यास की इस विधा के लिए इतिहास, संस्कृत, एवं पुरातत्व विधा का जौ सूक्ष्म अध्ययन होना चाहिए उसका इस काल के उपन्यासकारों में प्रायः जपाव-सा दिखता है। इस काल के प्रसिद्ध ऐतिहासिक उपन्यासकार किशोरीलाल गोस्वामी ने स्वयं अपने उप-

न्यास 'तारा' (१६०२ह०) की भूमिका में लिखा है -- ' हमने वपनै ज्ञाए उपन्यासों में ऐतिहासिक घटना तो गाँणा और अपनी कल्पना। जो मुख्य रखा है और कहीं कहाँ तो कल्पना के जागे इतिहास लो दूर से ही नमस्कार भी कर दिया है। ' कहीं कहाँ जो उपन्यास में चित्रित नायक-नायिका इतिहास-प्रसिद्ध भी नहीं है, शिफ़ौ उन्हें किसी प्रसिद्ध ऐतिहासिक व्यांकत वा काल के साथ जोड़ दिया गया है। ' सोना और सुगन्ध' (१६०६-१६०८) के नायक-नायिका पन्नाबाहौ और मानक इतिहास प्रसिद्ध नहीं हैं। जेवल पन्नाबाहौ जो अकबर ले जाहरी हीराचन्द की पुत्री ज्ञाहौ गहौ है और इस के लेखक ने जोहौ ऐतिहासिक प्रमाण नहीं दिया है। सच पूरा जाय तो सामाजिक और उत्तिहासिक दोनों वाराजों में प्रौढ़ता एवं परिपक्षता प्रेमचन्दयुग में कुमशः मुंशी प्रेमचन्द और कृन्दावनलाल वर्मा के बारण आयी है। परन्तु इससे इन प्रारम्भकालीन उपन्यासों का महत्व तनिक भी जम नहीं होता क्योंकि ये वह बुनियाद हैं जिस पर हिन्दी-उपन्यास का प्रासाद खड़ा हुआ है।

इस काल के उत्तिहासिक उपन्यासकारों में किशोरीलाल गोस्वामी (१६६५-१६३२ह०), गंगाप्रसाद गुप्त, मधुराप्रसाद शर्मा, बलदेवप्रसाद मिश्र, बाबू ब्रजनन्दन सहाय, मिश्रबन्धु प्रभूति प्रसिद्ध हैं। इनमें मीं किशोरीलाल गोस्वामी का स्थान सर्वोपरि है। इनके उपन्यासों में 'तारा वा ज्ञात्र तुल कमलिनी' (१६०२ह०), 'कनककुमुम वा मस्ताना' (१६०३ह०), 'सुल्ताना रजिया बेगम वा रंगमहल में हलाहल' (१६०४ह०), 'हृदयलालिणी वा आदर्श रमणी' (१६०४ह०), 'लक्ष्मीलता वा आदर्शबाला' (१६०४ह०), 'मलिकादेवी वा बंग सरोजिनी' (१६०५ह०), 'सोना और सुगन्ध वा पन्नाबाहौ' (१६०६-१६०८) 'गुलबहार का आदर्श भातृसनैह' (१६१८ह०) तथा 'लक्ष्मणा की लव्र या शाही महलसरा' (१६१९ह०) आदि उल्लेखनीय हैं।

गोस्वामीजी के 'तारा' उपन्यास में ऐतिहासिक ज्ञानबीन मिलती है। इसको रूपायित करने में लेखक ने कर्ण टाड कृत 'राजस्थान' क्रेन्व यात्री बर्नियर से यात्रा विवरण, इक बंगला प्रबन्ध तथा सिन्नर म्यानसी के लिखित विवरण की सहायता ली है। तारा जोधपुर नरेश महाराज गजसिंह के ज्येष्ठ पुत्र अमरसिंह की पुत्री है। गजसिंह किसी बात से अस्त अप्रसन्न होकर अमरसिंह को देश-निकाला दे देता है, अतः वह शाहजहाँ के दरबार में आश्रय पाता है। तारा जहाँबारा की सखी हो जाती है। उसका विवाह उत्तदयपुर के युवराज राजसिंह के साथ निश्चित हो चुका था परन्तु बादशाह के सजांची

सलाकतखाँ की उस पहल पर बुरी नजर थी। एक दिन बमरसिंह भरे दरबार में सलाकतखाँ की हत्या कर डालता है और अन्त में राजसिंह और तारा का विवाह हो जाता जाता है। 'कलकत्ताम वा मस्तानी' में हैदराबाद के निजाम की भौगोलिक स्थिति और उसकी प्रणाय की रौमासपूणूँ कथा वर्णित है। 'सुलताना रजिया' में रजिया क्षेम और उसके बस्तबुल के दारीगा हव्वी याकूत की प्रणाय-कथा और उनका दृभाग्यपूणूँ अन्त वर्णित है। इस प्रकार गौस्वामीजी ने प्रायः ऐतिहासिक प्रणाय-कथाओं को ही लिया है।

बन्धु ऐतिहासिक उपन्यासों में गंगाप्रसाद गुप्त द्वारा लिखित 'नूरजहाँ' (१६०३८०), 'वीर पत्नी' (१६०३८०), 'कुमारसिंह सेनापति' (१६०३८०), 'हम्मीर' (१६०३८०) ; जयरामदास गुप्त कृत 'काश्मीर पत्नी' (१६०७८०), 'रंग में कंग' (१६०७८०), 'नवाबी परिस्तान वा वाजिदाली शाह' (१६०८८०), 'मल्का चाँद बीबी' (१६०८८०) ; मथुराप्रसाद शर्मा कृत 'नूरजहाँ क्षेम वा जहांगीर' (१६०५८०) ; कलदेवप्रसाद मिश्र कृत 'आरक्षी' (१६००८०), 'पृथ्वीराज चौहान' (१६०८०), 'पानपिति' (१६०८०) ; बाबू ब्रजन्दन सहाय कृत 'लालचीन' (१६१६८०) ; मिश्रबन्धु कृत 'वीरमणि' (१६१७८०) आदि उल्लेखनीय हैं।

इस काल के उपन्यास प्रायः मुसलमान युग से सम्बन्धित हैं और उन में शुद्ध ऐतिहास की वर्पेदा लोक-प्रचलित कथाओं का अधिक आश्रय लिया गया है। डॉ महेन्द्र कुर्विदी के शब्दों में, 'इनकी सबसे बड़ी कमज़ोरी ही यह है वे कहीं भी ऐतिहासिक वातावरण की सृष्टि करने में सफल नहीं हुए। युगीन संस्कृति, वातावरण, पहल चरित्रों की जीवन-क्रांकियाँ तथा मानवीय माकाओं के चित्र उनमें नहीं उपस्थित हैं।' आचार्य रामचन्द्र शुक्ल ने भी गौस्वामीजी के उपन्यासों में देशकाल की जातियाँ का संकेत दिया है है।<sup>१</sup> तथापि जैसाकि पहले कहा या जा चुका है इन उपन्यासों का महत्व औपन्यासिक परम्परा की दृष्टि से अक्षुण्णु जन्मपूण्ण है।

१. डॉ महेन्द्र कुर्विदी : 'हिन्दी उपन्यास : एक सर्वेक्षण' : पृ० ८।

२. 'हिन्दी साहित्य का इतिहास' : पृ० ४७४।

(४) तिलस्मी एवं ऐयारी के उपन्यास : हिन्दी की अपन्यासिक विकास-

परम्परा में हन उपन्यासों का स्थान

उनकी कलात्मकता के कारण नहीं, प्रत्युत हिन्दी उपन्यास को लौकप्रियता दिलाने के कारणकारण है। हनसे हिन्दी-उपन्यास को लाभ-हानि दोनों हुआ है। अधिकाधिक लोगों का ध्यान सम्बिन्द साहित्य की इस नयी विधा की ओर गया, यह उसका लाभ है। डा० महेन्द्र चतुर्वेदी के शब्दों में,\* उपन्यास नाम की बजात साहित्य-विधा को जन-रूचि का केन्द्र बना देने में उतना योगदान शायद किसी भी एक लेखक का नहीं रहा जितना दैवकीनन्दन सत्री का।<sup>१</sup> कई अहिन्दीभाषी लोगों ने उस समय हिन्दी केवल इसलिए सीखी कि वे 'चन्द्रकान्ता' व 'चन्द्रकान्ता सन्तति' को पढ़ सकें। हानि यह हुई कि हिन्दी का पाठकह इस घरती की महक को मूलकर कल्पना के मायालौक में जा पहुंचा। उसके लिए उपन्यास शुद्ध पलायन की वस्तु हो गया। हन उपन्यासों का और कोई महत्व उद्देश्य नहीं होता था। केवल सतही मनोरंजन जो किशोर वय के पाठकों को गुदगुदा सके कभी भी उपन्यास का काम्य नहीं हो सकता। वस्तुतः हन उपन्यासों से हिन्दी उपन्यास के विकास में गतिरोध पैदा हो गया और जो पांचे फुलौरी, लाला श्रीनिवासदास, बालकृष्ण पट्ट आदि ने रोपे थे वे हनकी लौकप्रियता की बाढ़ में बह गये। प्रायः यह जो कहा जाता है कि प्रेमचन्द ने हिन्दी उपन्यास को नया मीड़ दिया, इसका का कारण भी यही है। वस्तुतः प्रेमचन्द ने एक चली आती हुई अपन्यासिक परम्परा — फुलौरी, लाला श्रीनिवासदास, बालकृष्ण पट्ट, मनन द्विवेदी आदि की -- को बागे बढ़ाकर विकसित एवं परिपक्व किया था। अतः हनके कारण उपन्यास की सच्ची एवं वास्तविक धारा में जवरीघ की स्थिति को हानि के रूप में लदय किया जा सकता है।

'तिलस्मे शब्द युक्तानी 'टैलेस्मा' का हिन्दी संस्करण है। इसका अर्थ जादू हन्द्रजाल, बलौकिक रक्ना या गड़े हुए घन या खजाना आदि के ऊपर ब्लाई गई सर्प की आकृति आदि होते हैं।<sup>२</sup> प्राचीन काल में राजा या अत्यन्त घनवान लोग इस प्रकार

१. डा० महेन्द्रचतुर्वेदी : 'हिन्दी उपन्यास : एक सर्वेक्षण' : पृ० ८।

२. दैरिक्षिका : 'हिन्दी उपन्यास' : मौ. डा० सुभद्रा निधनीश्वरी : पृ० १४२।

के तिलस्मी पहल बनाते थे। तिलस्म बांधने में बड़े-बड़े ज्याँतिष्ठियाँ और तान्त्रिकाँ की सहायता ली जातीथी। ज्ञानों जिन उपन्यासों में नायक द्वारा तिलस्म को तोड़कर अपनी इच्छित वस्तु -- सजाना या राजकुमारी आदि -- भैं की कथा रहती है उसे तिलस्मी कहा जाता है। इस तिलस्म को तोड़ने में ऐयार नायक का साथ देता था। ऐयार वर्षी माषा का शब्द है जिसका अर्थ तीव्रामी या चपल व्यक्ति होता है। ऐयार बड़ा कुशल और हर-फून मौला होता है। ज्ञानों को जोड़कर हिन्दी में 'तिलस्मी -ऐयारी' ऐसा शब्द गढ़ लिया गया।

तिलस्म की कहानियाँ कारसी से उदूँ में होते हुए हिन्दी में आयीं।

'तिलस्मे होशहबा' फारसी की प्रव्यात कृति है। इन उपन्यासों में कहानी-दर-कहानी का गोखरवन्धा चलता रहता है, जिसमें पाठक की केवल जिज्ञासा-वृत्ति को तृप्त किया जाता है। बुद्धिपता जो उपन्यास के लिए विशेषतः आवश्यक है, यहाँ उपेन्द्रित रह जाता है।

देवकीनन्दन खन्नी (संदे१-१६१३ ह्र०) इस धारा के प्रवर्तक एवं अग्रणी उपन्यासकार है। इनके पूर्वज लाहौर-निवासी थे परन्तु महाराजा रणजितसिंह की मृत्यु के बाद काशी में आकर रहने लगे। काशी-नरेश की कृपा से इनकी चकिया तथा नीगढ़ के जंगलों का ठेका मिल गया। जंगलों में धूम्रते हुए अनेक प्राचीन हमारतों को देखकर इनकी बदूमूल कल्पना व्यक्ति जागृत हुई और उन्होंने 'चन्द्रकान्ता' (संद८ ह्र०) लिखकर हिन्दी-साहित्य में तहलका मचा दिया। इनकी कृतियों में 'चन्द्रकान्ता' और 'चन्द्रकान्ता सन्तति' (संद८-संद९ ह्र०), 'नरेन्द्र मोहिनी' (संद३ ह्र०), 'वीरेन्द्र वीर' (संद५ ह्र०), 'कुमुमकुमारी' (संद८ ह्र०), 'काजर की कौठरी' (१६०२ ह्र०), 'गुप्त गोदना' (१६०६ ह्र०), 'मूनाथ-प्रथम ६ माग - (१६०६ ह्र०) आदि प्रमुख हैं। चन्द्रकान्ता उपन्यास की नायिका विजयाड़ की राजकुमारी चन्द्रकान्ता है। नीगढ़ के राजकुमार वीरेन्द्रसिंह उसके प्रेमी हैं। वह अपनी सती चपला के साथ एक तिलस्म में फँस जाती है। राजकुमार अपने ऐयारों की सहायता से उसे मुक्त करते हैं और वन्त में दोनों का मिल होता है। 'चन्द्रकान्ता सन्तति' में महारानी चन्द्रकान्ता के दो पुत्रों की कथा वर्णित है। इन उपन्यासों में खन्नीजी की बदूमूल कल्पना शक्ति एवं प्रबन्ध-

-पटुता के दर्शन होते हैं। अने कहानी सूत्र चलते हैं परन्तु लेखक उन सबकी अपनी कल्पना की लगाम के सहारे थामे रखता है। कर्म-फल का सिद्धान्त यहाँ भी लागू हुआ है।

इस धारा के अन्य उपन्यासकारों में हरेकृष्णा जीहर कृत 'कुमुम लता' (१६६६), 'भयानक प्रप्त' (१६०० हॉ०), 'नारी पिशाच' (१६०१ हॉ०), 'मर्यंक मौहिनी या माया महल' (१६०० हॉ०), 'जादूगर' (१६०१ हॉ०), 'कमल कुमारी' (१६०२ हॉ०), 'निराला नकाब शीश' (१६०२ हॉ०) तथा 'भयानक सून' (१६०३ हॉ०) : किंशोरीलाल गोस्वामी कृत 'तिलस्मी शीश महल' (१६०५ हॉ०) एवं दैवकीनन्दन खन्नी के सुपुत्र बाबू दुण्डिसाद खन्नी इन्हस्मि-सचित् कृत 'रोहस्य मठ' एवं (दैवकीनन्दन खन्नी रचित्) 'फूनाथ' को भी हन्हानै ही पूरा किया था। ) गुलाबदास कृत 'तिलस्मी बुजौ' : तथा रामलाल वर्मा कृत 'फुली का महल आदि उत्तरेष्ठनीय है।

#### (५) जासूसी एवं साहसिक उपन्यास : ये उपन्यास स्थूल घटनात्मक उप-

न्यासों की कोटि में आते हैं और प्रायः यात्रा की बीरियां से बक्की के लिए तथा समय काटने के लिए पढ़े जाते हैं। अतः इनका दृष्टिकोण भी पलायनवादी ही है। परन्तु जहाँ तिलस्मी उपन्यासों में काल्पनिक जगत का चित्रण मिलता है, वहाँ जासूसी उपन्यासों में घटनाएँ यथार्थ जीवन से सम्बन्धित होती हैं। उनमें विज्ञान की अध्युत्तम खोजों का भी सहारा लिया जा जाता है। कुछूल ऐसे उपन्यासों का प्राणतत्व है। उपन्यासकार अन्त तक कुछूल बाये रखता है। अधिकांश जासूसी उपन्यासों में जाकिर मैं ऐसा व्यक्ति अपराधी खिढ़ होता है जिस पर पाठकोंका ध्यान बहुत कम जाता है। हस्ते घटना-चक्र विपरीत दिशा में चलता है। सामाजिक और जासूसी उपन्यास में यह अन्तर है कि जहाँ सामाजिक उपन्यास में समाज के विस्तृत फलक पर चरित्र-सृष्टि का निर्माण होता है, वहाँ जासूसी उपन्यास में केवल स्थूल घटना -- और वह भी अपराध सम्बन्धी -- को ही लिया जाता है।

अधिकांश जासूसी उपन्यास हस्ते सिद्धान्त पर काम करते हैं कि अपराधी व्यक्ति चाहे जितनी होशियारी बरते अपने पीड़ी वह कोई न कोई संकेत छोड़ जाता है। इन संकेतों को पकड़ने में जासूसी उपन्यासकार की सफलता का आधार है।

बाबू गोपालराम गहमरी (१८६६-१९४६ हैं) हिन्दी उपन्यास की इस शाखा के के प्रमुख उपन्यासकार हैं। कई बालोचकाँ ने उन्हें हिन्दी का कानन ढायर कहा है। सर्वप्रथम उन्होंने बंगला से एक जासूसी उपन्यास 'हीरे का मौल' सन् १९४८ हैं में अनुवादित किया। उसकी प्रसिद्धि से उत्साहित होकर उन्होंने सन् १९०० हैं में गहमर से 'जासूस' नामक एक पत्र निकाला जिसमें उनके कई उपन्यास प्रकाशित हुए। उन्होंने लगभग २०० जासूसी उपन्यास लिखे जिनमें 'बदकूत लाश' (१९६६ हैं), 'सरकती लाश' (१९०० हैं), 'जमुना का खून' (१९०० हैं), 'डबल जासूस' (१९०० हैं), 'जासूस की फूल' (१९०१ हैं), 'जासूस की चोरी' (१९०२ हैं), 'जासूस चक्कर में' (१९०२ हैं), 'लाड्डने परलाश' (१९१०) 'गुप्त में' (१९१३ हैं) और 'जासूस की ऐयारी' (१९१४ हैं) आदि प्रसिद्ध हैं।

उनके अतिरिक्त रामलाल वर्मा 'कूत चालाक चोर', 'जासूस के घर खून', अस्सी छ्यार की चोरी': किशोरीलाल गोस्वामी 'कूत जिन्दे की लाश' (१९०६ हैं); बयरामदास गुप्त 'कूत लंगडा खूनी' (१९०७ हैं), तथा रामदासलाल कूत 'हम्माम का मुमुदा' (१९०३ हैं) आदि जासूसी उपन्यास उल्लेखनीय हैं।

साहसिक उपन्यासों में डक्टी आदि की कहानियाँ रहती हैं। ऐसे उपन्यासों में प्रायः सामाजिक शोषण आदि के कारण किसी व्यक्ति का ढाकू हो जाना बतकाया जाता है। ऐसे ढाकू प्रायः सेठ- साहूकारों तथा अवानों को लुटते हैं, अतः पाठकाँ की सहानुभूति उनके साथ होती है। बंगली के उपन्यासकार रेनालद्वास का प्रभाव इन उपन्यासकारों पर देखा जा सकता है। इन उपन्यासों में स्वतन्त्रा- संग्राम के विद्रोहियों तथा बाकियों को भी चिकित किया गया है। दैवकीनन्दन खन्नी के पुत्र कुमारप्रियाद सन्त्री ने अपने उपन्यासों में राष्ट्रवित्ता एवं वैज्ञानिक द्रानित का भी सन्निवेश किया है, परन्तु उनके उपन्यास विषय-वस्तु को दृष्टि से इस काल के होते हुए भी प्रेमवन्द युग में लिखे गये हैं। साहसिक उपन्यासों में निहालचन्द वर्मा 'कूत' 'अनन्त कान्ता' (१९४५ हैं) : विठ्ठलदास नागर कूत 'किस्मत का सेल' : बाकेलाल चतुर्वेदी कूत 'खौफनाक खून' (१९१२ हैं) आदि उल्लेखनीय हैं।

इस काल के उपन्यासों के उपर्युक्त विवेचन से जो बात सर्वप्रथम लित होती है वह यह है कि इस काल के सभी प्रकार के उपन्यासों में स्थूल घटनात्मकता सर्वाधिक परिमाण में उपलब्ध होती है। जासूसी तथा तिलस्मी एवं ऐयारी के उपन्यास तो स्थूल घटनापृथग ही ही, प्रत्युत सामाजिक तथा ऐतिहासिक उपन्यासों में भी घटना का

वही रूप सामने आता है। संज्ञौप में ऊपर निर्दिष्ट तथ्यों के प्रकाश में हम निम्न-लिखित निष्कर्षों पर पहुंच सकते हैं :

(१) प्रथमतः इस काल के सामाजिक उपन्यासों में सुधारवादी उपदेश-प्रधान दृष्टिकोण मिलता है। यह सुधारवाद मी प्रायः दो कीटियों का है --आर्य-समाजी और सनातनी। उपदेश व्यंजित हीने की अपेक्षा प्रत्यक्षातः आने के कारण औपन्यासिक कला की जाति पहुंची है। घटनाओं के निरूपण में प्रायः सामाजिक यथार्थ को चिकित्सा किया गया है, किन्तु उपन्यासों का अन्त कर्म-फल न्याय के अनुसार आदर्शवादी ढंग से हुआ है।

(२) द्वितीयतः इस काल के अधिकांश उपन्यासों में चरित्र-चित्रण, साथीक संवाद योजना और लेखकीय जीवन-दृष्टि का अभाव मिलता है। उपदेश की दृष्टि से इन उपन्यासों में दो प्रकार की प्रवृत्तियां मिलती हैं -- सामाजिक सुधारवाद और फौरेंज। फौरेंज प्रधान उपन्यासों में जासूसी तथा तिलस्मी तथा ऐयारी के उपन्यास आते हैं। इन उपन्यासों का अन्त मी कर्म-पञ्च कम्तृ कर्म-फल न्याय के अनुसार हुआ है।

(३) तृतीयतः इस काल के ऐतिहासिक उपन्यासों में प्रायः ऐतिहासिक दृष्टि का अभाव-सा दिखता है। इन्हें ऐतिहासिक उपन्यास न कहकर ऐतिहासिक प्रैमार्ग्यानक (Historical Romance) अधिक उचित होगा।

(४) मैत्ता लज्जाराम शर्मा जैसे कुछ अपवाहों को छोड़कर इस काल के अधिकांश उपन्यासकार आर्थिक संकटों से मुक्त हीने के कारण उनके उपन्यासों में आर्थिक-संघर्षों की तिक्तता एवं तत्त्वों का प्रायः अभाव-सा दिखता है।

(५) शिल्प की दृष्टि से हिन्दी उपन्यास का यह काल प्रायीगिक मूर्मिका में है। कथा-नन्तुओं का संयोजन यहाँ अपेक्षाकृत सरल एवं पूर्व-निर्मित परम्परा औं के अनुकूल है। इस काल के कतिपय उपन्यासकारों पर अंग्रेजी उपन्यासों के शिल्प का प्रभाव स्पष्टतया लक्षित किया जा चुका है। लाला श्रीनिवासदास तथा मैत्ता लज्जाराम शर्मा जैसे उपन्यासकारों ने क्रमशः स्पैक्टर, गौल्डस्मिथ, विलियम कूपर और रेनाल्ड्स तथा श्रीमती स्टो प्रभूति अंग्रेजी के उपन्यासकारों का अध्ययन ही नहीं किया था, प्रत्युत मैत्ताजी ने तो उनके उपन्यासों का अनुवाद भी किया था।

अतः उनमें अंगैजी उपन्यासों के शिल्प का प्रभाव दृष्टिगत होता है जो कहीं कहीं तो अंगैजी के अवतरण-सा प्रतीत होता है। दैवकीनन्दन सत्री ने कथा-शिल्प के फारसी रूप को अंगैजीकृत करते हुए भी उसे शत-प्रतिशत उसी रूप में न लेकर उसमें कुछ नवीनता लाने की चेष्टा की है। ठाकुर जगमाहलसिंह की भाजा-शैली पर जहाँ संस्कृत का प्रभाव है वहाँ बाबू ब्रजनन्दन सहाय बोला से प्रभावित है। कथा-शिल्प के प्रारंभिक विकास को देखते हुए उनके छारा-आत्मकथात्मक शैली में प्रणीत उपन्यास 'राधाकान्त' का शिल्पगत वैशिष्ट्य उल्लेखनीय रहता।

शिल्प-सौष्ठव की दृष्टि से इन 'उपन्यासों' में अपरिपक्वता के रहते हुए भी हनका महत्व अपरिहार्य है क्योंकि शिल्प-चेतना की जो प्रांढ़ता प्रेमचन्द युग में उपलब्ध होती है, जो हमारे अगले अध्याय के चिन्तन का विषय है, उसकी भूमिका यहाँ से निर्भित होती है।

